

(1) Number of pages

6

(2) Date of repair

26 11-5-3

(3) Initials of the Referencer

JH

MADRAS RECORD OFFICE

Government of Madras

Judicial

DEPARTMENT

G.O. No.

1726

~~B.P. No.~~

Press

~~Mis.~~

Dated

26 8 18-78

195-

Not to be folded or roughly handled

GOVERNMENT OF MADRAS.

JUDICIAL DEPARTMENT.

26th August 1878, No. 1726.

Nilgiri District.

Read the following paper :—

No. 146. *From R. W. BARLOW, Esq., Acting Judicial Commissioner, Nilgiris, to the Chief Secretary to Government, dated Ootacamund, 15th August 1878, No. 145.*

With reference to the Proceedings of Government, Judicial Department, dated 21st December 1877, No. 2972, I have the honor to state that the Sub-Magistrate of Gudalur can take down evidence in Malayalam, but the Sub-Magistrate of Coonoor can only record evidence in Tamil.

No. 147. ORDER THEREON, 26th August 1878, No. 1726.

Recorded.

(True Extract.)

D. F. CARMICHAEL,
Chief Secretary.

To the Acting Judicial Commissioner, Nilgiris.

Exd. J. W. Fischer.

No 145

From

1878
Maceann
Jud Comm's Court
15 August 1878

R. W. Barlow Esquire

Ag. Judicial Commissioner
Nilgiris

The Honorable W. F. Carnichael
Chief Secretary to Government
Fort Saint George, Madras

Maceann

With reference to the Proceedings of
Government Judicial Department dated
21st December 1877 No 2972, I have the
honor to state that the Sub Magistrate
of Gudalor can take down evidence in
Malayalam; but the Sub Magistrate of
Covvood can only record evidence in
Tamil.

I have the honor to be
Sir,
Yours truly
W. W. Barlow
Ag. Judicial Commissioner

Vol. of 1878

JUDICIAL.

THE AG. JUDICIAL COMMISSIONER

15th August 1878

G.O. 26th August 1878, No. 1788.

AGREED
Nos. 146-147.

When the Court is not in session the Acting Clerk
of the Nilgiris may certify that the Sub-
Magistrate of Gudalor can take down evidence
in Malayalam, but the Sub-Magistrate of Covvood
only in Tamil, recorded.

John Richardson

John Richardson

John Richardson

John Richardson

John Richardson

John Richardson

John Richardson

John Richardson

John Richardson

John Richardson

John Richardson

John Richardson

Govt. of 1878. Ind

Ind 3

V

G. O., 26th Aug. 187, No. 1726.

Nos. 146-147.

Gilgiri District - Letter

from the Ag. Commis-

-sioner of the Gilgiris

reporting that the Sub

Magistrate of Quabala

can take down

evidence in Quabala

but the Sub

Magistrate

Govt. of 1878} Mad

no 3

V

G. O., 26th Aug. 187, No. 1726.

Nos. 146-147.

Gilgiri District - Letter

from the Ag. Commis-
-sioner of the Gilgiri
reporting that the Sub
Magistrate of Gudalur
can take down
evidence in Gudalur
but the Sub
Magistrate